

LA MUJER COSTARRICENSE HA SIDO COLOCADA EN EL LUGAR A QUE TIENE DERECHO POR SUS CAPACIDADES MENTALES Y CÍVICAS

La Cruz Roja Internacional otorga su más alta condecoración a Doña María Fernández de Tinoco



(Foto Néstor Núñez).

En la foto se aprecia el momento en que el señor Director de la Cruz Roja Costarricense, don Alfredo Sasso, coloca la medalla en el pecho a la distinguida señora Fernández de Tinoco; a la izquierda, la señorita Esthercita de Mezerville y a la derecha la señora Rosario Granados de Jiménez, actual presidenta de las Damas Blancas.

La semana anterior, en la sede de la Cruz Roja Costarricense, se celebró un acto de profundo sentido social. Se trataba de imponer a la distinguida dama doña María Fernández de Tinoco, la valiosísima Medalla Florence Nightingale.

Pasa a la Pág. CUATRO

El Voto Femenino en el momento actual

No es justo que a los hombres correspondan todos los derechos y a las mujeres los deberes

Escribe: OLIVA DE ZAMORA

Enviado por la Mesa Redonda Panamericana



Olivia de Zamora

En el seno de la Asamblea General de las Naciones Unidas fue proclamada la Declaración Universal de los Derechos del hombre el 10 de noviembre de 1948, sin distinción alguna de sexo, raza, color, idioma, religión, posición económica, nacimiento o cualquier otra condición.

Es el medio de asegurar la libertad, la paz y la justicia que ha de regir en un mundo más humano y de mejor comprensión entre los hombres, porque denodadamente lucha esa magna y benéfica institución en que están representadas las naciones de la tierra.

Es la suprema aspiración del sentir de la humanidad que lucha por afirmar esos principios.

Nuestro país, pequeño en territorio, es grande en su apego a los

Pasa a la Pág. SEIS

CASOS Y COSAS:

ALEGRÍA Y CHOTEO

Este es un país de gente tranquila. Aquí casi nadie tiene el coraje de hacer algo nuevo; pero en cuanto surge alguno con buenas ideas y planes de mejoramiento, saltamos todos del banquillo y le dejamos ir cuatro o cinco chistes callejeros. La gente se ríe, y el pobre innovador se aleja en medio de las burlas de todos.

Es el choteo, queridos amigos. El choteo criollo, que algunas veces ha servido para necesarias empujadas de prestigio a causas nobles, pero que en otras muchas sólo sirve para desalentar a los hombres de buena voluntad, que surgen con el sincero deseo de ha-

cer algo, algo útil, en beneficio de todos.

Este riquísimo choteo es casi una institución nacional. Como el Teatro Nacional. Como el café. Como la clásica politiquería. Lo tenemos metido en el tuétano de nuestro ser, en muchos años de choteo y choteo cuanto cosa se nos pone por delante. Y es un mal grave, aunque en ocasiones nos llena de alegría.

Claro que nosotros no hacemos guerra a la alegría. Al contrario: creemos que en los pueblos, lo mismo que la agricultura, que las obras públicas o que la salubridad,

Pasa a la Pág. OCHO

La Asamblea Nacional Constituyente, el lunes pasado, 20 del corriente mes, otorgó el voto femenino por 33 votos contra 8

Desde hace treinta años la mujer costarricense viene luchando sin descanso porque le sean reconocidos sus derechos. Fué en esa época cuando un grupo de señoras y señoritas tomaron sus puestos de avanzada en la lucha cívica: muchas de ellas han contraído matrimonio, otras descansan en la paz del Señor: sus nombres permanecerán grabados en la página gloriosa de la historia pro-

emancipación política de la mujer. Son ellas, según datos que hemos obtenido, Ángela Acuña de Chacón, Ana Rosa Chacón, Ester de Mezerville, María Teresa Obregón, Vitalia Madrigal, Rosario Quirós Silva, Ester Silva, María Isabel Carvajal, Marcelina de Loría, Mariana Quirós Silva, Lilia González, Talía Sánchez, Clemencia González, Victoria Madrigal, Estela Sánchez.

La Srta. Ana Rosa Chacón envió al Sr. Presidente de la Asamblea Nacional Constituyente, el siguiente telegrama:

San José, 21 junio de 1949.

Doctor Marcial Rodríguez,
Presidente Asamblea
Nacional Constituyente,
Presente.

Ruégole aceptar y transmitir señores Constituyentes que votaron afirmativamente establecimiento Voto Femenino, sesión ayer tarde, el testimonio caluroso de mi gratitud al ver realizado por digno medio, tan lujosa como consciente mayoría, el ideal ciudadano que cultivé y mantuve con amor, batallando con esperanza ardorosa y confiada perseverancia en un lapso de más de treinta años, conjuntamente con doña Ángela Acuña de Chacón (ausente), colaborando también otros prestigiosos valores femeninos. La aurora ra diante del 15 de mayo de 1943, relevante supremo de la conciencia ciudadana y valor cívico de la mujer costarricense ha tenido proyección



Srta. ANA ROSA CHACON

eterna por mano de ustedes en limpia página de la Historia Patria. Estrecho sus manos,
Ana Rosa Chacón.

Suspendemos desde este número la leyenda que hemos mantenido permanente en la página 8 de este periódico, abogando por el voto de la mujer.

La Asamblea Nacional Constituyente al otorgar el voto femenino no ha hecho otra cosa que cumplir con un deber patrio.

En nuestra edición del jueves 5 de agosto del año 1943, la señorita Ester de Mezerville escribió lo siguiente:

La única pregunta que cabe hacerse respecto al problema del voto es la siguiente: ¿Necesita el país la colaboración de sus mujeres. ¿La Administración Pública marcharía mejor si ciertos puestos, donde se requiere inteligencia, eficiencia y responsabilidad, fueran desempeñados por mujeres? Si la respuesta es afirmativa, no debe titubearse ni por un momento en concederles lo que ellas creen merecer. El tiempo y las circunstancias requieren que no se desdén esa colaboración, como ningún país de los que actualmente están

en guerra la ha desdeñado, y así vemos legiones de mujeres entregadas a trabajos que jamás habían soñado en realizar en tiempos de paz; todo hecho calladamente, sin alardes de ninguna clase, con el beneplácito de sus jefes, admiradas por sus maridos y sus hijos, si son casadas, y recibiendo la bendición de esa patria por cuya libertad y grandeza saben sacrificar su bienestar personal.

Menospreciar la colaboración femenina en los momentos actuales, es propio de insensatos.

Visita al campamento de la STICA en la finca de Don Mariano Cortés en San Rafael de Coronado

El domingo pasado en la finca de don Mariano Cortés en Coronado, se efectuó el último campamento del Departamento de Extensión Social Rural de la STICA. Este organismo, que es citado frecuentemente en los periódicos, es una organización sostenida por los gobiernos de los Estados Unidos y Costa Rica, con el fin de mejorar la agricultura y la forma en que viven los agricultores. Los gastos corren por mitades entre ambos gobiernos.

Hombres y mujeres formaban el grupo de graduados: las mujeres recibieron títulos de Supervisoras del Hogar y Supervisoras Asistentes, y los varones de Supervisores de Clubes Agrícolas, y Supervisores Asistentes. A los hombres corresponderá enseñar a los finqueros, grandes y pequeños, el estudio de los terrenos, para hacer sus siembras, la preparación del conocido "compost" (abono orgánico), y la forma mejor de des-

Pasa a la Pág. DOS

EDITORIAL

No debe desintegrarse una institución como la Orquesta Sinfónica Nacional

En nuestra edición del 9 de este mes nos referimos al problema de la Orquesta Sinfónica Nacional

Expresamos en ese editorial, entre otras cosas, que no debería tratarse ese asunto con ligereza y mucho menos, con desinterés.

En días pasados leímos en el periódico "La Hora" un memorandum que los músicos de la Sinfónica enviaban al Sr. Ministro de Educación diciéndole que reconsiderara su decisión de suspenderles la subvención, y recordaban a él que, cuando les dijo que fueran al ensayo, que el Maestro Fendler también iría, ellos asistieron, pero el Maestro brilló por su ausencia.

Comprendemos que lo más expedito para el Gobierno es suspender la subvención y pagar de ahí el reclamo que plantee el

Pasa a la Pág. SIETE

DE LA EDUCACION

UN CONCEPTO DE OMAR DENGO

Escribe: Claudia de Rojas Suárez

— I —

* Con criterio sencillo, espero referirme en estas columnas amables a algunos aspectos de la educación de mi patria. Por ella me afano. Y es bueno que confiese que para escribir tales apuntes es escasa la fortuna que po-

seo: diecinueve años de querer servir, sin saber, si realmente lo he conseguido. Ahora debo decir con sinceridad y valor que no he realizado estudios en ninguna universidad. No me lo permitieron mis recursos exigüos. Cuando alcancé mi título de Bachiller

Pasa a la Pág. TRES

La bomba es un género literario flexible

Nos dice el conocido periodista don Bolívar Monestel Vincenzi

Realmente, es muy halagador recibir una carta como la que publicamos a continuación, en la que el estimado colega Monestel Vincenzi, redactor de "La Prensa Libre" hace para nuestras lectoras y lectores una disertación sobre el concurso de Bombas. Agradecemos sinceramente al amigo y colega sus frases de estímulo.

San José, 17 de Junio 1949. Sr. don Aristides G. Odio, Director de MUJER Y HOGAR Pte.

Estimado amigo y colega: El original concurso de bombas abierto por el leído periódico MUJER Y HOGAR, que Ud dirige con acierto y altura de miras, tiene, Pasa a la Pág. DOS

La Mejor Novela del Mes

LA DECISIÓN

Por Catalina COYLE

CAPITULO I

Era una situación difícil. Básicamente afectaba a tres vidas. No se trataba de la simple cuestión de dos mujeres y un hombre; no se trataba de encontrar a cuál de las dos él quería más. Era un asunto mucho más serio, puesto que

había que resolverlo sin que ninguno de los tres quedase lastimado, sin que ninguno sufriese.

Tres personas, con inteligencia, buen juicio, y gran capacidad sentimental. Tres personas jóvenes, en la plenitud de la vida, modernas, tres seres humanos llenos de ver-

Pasa a la Pág. CINCO

Tratamientos sobre Poliomieltis hechas por la enfermera Srta. Ana María Moya



Hemos visitado el hogar de la señorita Ana María Moya, Enfermera y Obstétrica graduada. Su casa es una clínica, en la que encuentran alivio los que sufren el mal terrible

de la poliomieltis, llamado común y popularmente "parálisis infantil".

La señorita Moya lleva diez años de trabajar en esta abnegada labor. Pasa a la Pág. CUATRO

MUJER Y HOGAR

ARISTIDES G. ODIO
Director-Fundador

Editores: MUJER Y HOGAR, S. A.
Lidyia Céspedes
Jefa de Redacción

Carmen Cornejo M., Administradora
Apartado 89 — Teléfono 5827
San José, Costa Rica

Representantes en el exterior:
Melchor Guzmán Co., Incorporated
Nueva York, EE. UU.
Atlantic-Pacific Representations
Londres, Inglaterra

Oficina y Redacción: 212 varas al
Oeste de la Botica Francesa
Periódico semanal de circulación
nacional. Se publica los jueves

Suscripción mensual a todo lugar de
Costa Rica, ₡ 1.00. Número suelto
₡ 0.25; número atrasado ₡ 0.50; a-
trasado más de seis meses ₡ 1.00;

PREGUNTAS Y RESPUESTAS

(Respuestas en la página 3)

- 1—Con quién se casó María Tudor, Reina de Inglaterra?
- 2—De qué célebre teoría es Einstein el autor?
- 3—Sabe usted qué inventó Ottmar Mergenthaler?
- 4—Cuál era el antiguo nombre de Francia?
- 5—En qué se emplea el arbusto "Bonetero"?
- 6—Cuál es la república más antigua del mundo?
- 7—El Coliseo Romano, qué capacidad tenía?
- 8—Qué fué el célebre Diderot?

LA BOMBA ES UN...

Viene de la Pág. PRIMERA—

en mi concepto, una importancia mayor de la que aparenta. Por eso, escribo estas frases en obsequio al esfuerzo continuo de Uds. por crear nuevas secciones, en las cuales campean lo exquisito, unido al anhelo de presentarlas cada vez más y cada vez mejor.

En la bomba se prueban el ingenio, la originalidad, el humorismo —no el choteo que al decir de Vincenzi es "machete de saltadores"—, la ironía, que puede ser como el perfume del tocador de una aristócrata, o tener la dureza del acero. En suma: la cultura de una persona.

Se trata pues, de un género literario flexible, capaz de producir tantas facetas como el diamante. Es, por ello, rico filón de oro que dentro de la amplitud armónica de nuestro idioma, es susceptible de operar una y mil transformaciones.

La bomba se lee y se comenta con agrado en las reuniones de familia, en los salones elegantes y en los demás lugares.

Yo mismo, como periodista, he podido constatarlo. Pero existe la indiferencia que impide en nuestro medio, estimular cuando es preciso hacerlo.

De ahí nació mi idea de enviarle esta carta y veintidós bombas que uno de estos días, de sobremesa, ensayé a escribir con íntimo regocijo para mi familia.

Lo curioso es que mi hijo Yehudi, de 15 años de edad, al enterarse de lo que yo hacía, entró en competencia conmigo e hizo cuatro bombas —no de agua y jabón—, una de las cuales contestando las mías.

¿Sospechó Ud. esto al promover el certamen?

¿Pensé yo en ello? En modo alguno. Y héte aquí como apareció en mi camino un compañero imprevisto, lo mismo que al Santo de Asís cuando iba rumbo a la montaña.

Le felicita y le saluda cordialmente en unión de sus apreciadas compañeras,

Bolívar Monestel Vincenzi

BOMBA (110)

Mi papá se dedicó como un loco a hacer bombas, y dice que ellas no mienten que dicen solo verdades, y entonces le digo yo: ¡guárdalas bien padre mío, no vaya hacer que revienten...

"Yemoar"—San José

Colaboración que será de inmenso beneficio para los padres de familia

Comenzamos hoy la publicación de una serie de artículos sobre temas educacionales de la brillante pluma de la culta y altamente apreciada dama, señora Claudia Cascan-te de Rojas Suárez.

No dudamos que la manera como Doña Claudia enfocará estos problemas verá gran luz entre el Magisterio, los padres de familia y los estudiantes.

Es para nosotros especialmente grato llevar a los hogares de Costa Rica en todo el país la palabra idónea, el consejo práctico, de la maestra querida y comprensiva, que

con su tacto y su amor hacia sus alumnas ha logrado modelar sus mentes adolescentes, inculcándoles los más sanos sentimientos y los más extensos conocimientos para que puedan afrontar la vida del hogar, del taller o de la oficina, llenas de optimismo, de ese optimismo que sólo se obtiene cuando se está segura de sí misma.

Al dar la bienvenida a los artículos de Doña Claudia, lo hacemos llenos de regocijo, sabedores de que ellos contribuirán grandemente a la mayor comprensión y cooperación entre la escuela y el hogar.

UNESCO Patrocinará un Homenaje a Chopin

PARIS— Varios de los principales compositores del mundo, incluyendo a Heitor Villa Lobos, del Brasil, Florent Schmitt, de Francia, y Alexandre Tansman, de Polonia colaborarán en la composición de un memento musical a Chopin, patrocinado por las Organizaciones de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura (Unesco) para con-

memorar el centenario de la muerte del aplaudido músico.

Este memento musical, que consistirá en una serie de composiciones para canto, música de cámara y piano, será ejecutada por primera vez en octubre en la pequeña sala del Conservatorio de París, donde el propio Chopin acostumbraba a tocar.

Cartago nos envía el famoso "Pico Plata"

En días pasados, en una fiesta social se sirvió lo que la distinguida anfitriona llamaba el licor más fino, de exquisito sabor, comparable a las famosas cremas francesas.

Luego que los asistentes hubimos de saborear la delicada bebida,

nos informó, mucho a nuestra sorpresa, que era "Pico Plata", hecho por Chiquín aquí mismo, en Costa Rica, y para mejor señal, en Cartago.

Indudablemente que nuestra tierra progresa!

VISITA AL CAMPAMENTO.

Viene de la Pág. PRIMERA—

arrollar tareas avícolas. Las mujeres, por su parte, se entienden con la industria del hogar campesino, y toda clase de labores materiales y sociales que puedan mejorar en alguna forma la vida de los agricultores. La STICA es una organización meritoria: tiene instaladas en el país 16 agencias, bajo la dirección de un Ingeniero Agrónomo, ayudado por sus respectivos asistentes. La STICA ayuda a los agricultores, enseñándoles la forma en que pueden vivir mejor sin necesidad de acudir a gastos especiales. Pudimos observar la casita de doña Francisca Chacón Fernández, a la que esta organización ayudó a realizar importantes mejoramientos en su hogar sin grandes gastos económicos. Aprendió así, la importancia del aire, de la luz y de la comodidad para hacer más alegre y saludable la vida del hogar. A otra señora le hicieron el excusado de su casa, y le enseñaron la forma de decorar floreros de barro, y de hacer bonitos floreros con las latas vacías. Al señor don Antonio Quirós Rodríguez, agricultor de 79 años, la STICA le enseñó la forma mejor de hacer su huerta. Y es bueno hacer notar que estos trabajos, y otros muchos, se han hecho en sólo dos meses de labor. Mrs. Josefina Hardin nos dijo que la principal labor de la STICA es de comprensión y acercamiento entre los campesinos, que poco a poco se convencerán de que la STICA sólo trata de ayudarlos.

Admiramos la exposición de trabajos confeccionados por las niñas del Club "S", organizada por Mr. Freedy Hardin. Curiosos trabajos en cabuya, pita, papel periódico, gangoche, latas vacías, madera, lana, filaseca en croché, etc. También se les enseña la importancia de las vitaminas en la nutrición, y, por allí, la preparación de conservas de durazno, papaya, tomate y harinas concentradas. Una alumna preparó un hermoso álbum según los temas enseñados: cómo arreglar el dormitorio, la oficina, etc., cómo presentar la mesa, el arreglo de la cocina, la importancia del arreglo personal, cómo vestir y alzar a los niños y, en fin, la forma en que nuestras mujeres de campo pueden contribuir a la mejor vida común.

A continuación damos los nombres de los graduados:

PARA ESTADOS UNIDOS

El domingo pasado salió rumbo a los Estados Unidos, la culta profesora señorita Emma Gamboa, presidenta de la Asociación de Educadores, quien va a hacer un estudio pedagógico. MUJER Y HOGAR le desea un viaje lleno de gratas impresiones.

LOS PANCHOS - HUGO DEL CARRIL
EVA GARZA - BOBBY CAPO
DANIEL SANTOS - TONI GARY
Los últimos éxitos en discos "SEECO"
Acaba de recibir "LA CASA DE LOS DISCOS"
ALMACÉN ADMIRAL de C. CAMER B.
Avenida Central
Distribuidores Exclusivos de "SEECO RECORD INC."

Lujosamente presentado
Ya está a la venta, en todas las farmacias, el delicioso
TALCO Perfumado B. F.
Su delicada fragancia y su exquisito refinamiento lo hacen indispensable después del baño.
PIDALO EN SU BOTICA PREFERIDA
Laboratorios
BOTICA FRANCESA, S. A.
fundados en 1868

misifú, misifú, déjalo solito quiere su **KLIM** hasta el último buchito
dice ELSIE, la vaca BORDEN
Agua pura, agréguese Klim, mézclase y tendrá leche sana y pura
A los niños les encanta el sabor fresco y delicioso de la leche KLIM. Y la leche KLIM es inmejorable para ellos también... Repleta de los elementos nutritivos esenciales para el buen crecimiento! Observe como su hijito se toma un gran vaso de la rica y cremosa leche KLIM... y téngale otro listo, porque va a pedirle el segundo en seguida!
LECHE para sana KLIM
LA PREFERIDA EN TODO EL MUNDO

Dr. MIGUEL S. DEJUK

MEDICO Y CIRUJANO

(Universidad de Tulane, New Orleans)

Pone en conocimiento de su estimable clientela que

HA TRASLADADO SU CONSULTORIO

50 varas al Norte del Correo

Horas de Oficina: 11-12 y 2-5 p. m.

Teléfonos: Oficina J-6181 — Habitación 4483.

FAMOSO POR SU SABOR



En las tiendas de viveros— en paquetes de tamaños convenientes y en los nuevos saquitos filtrantes.

IMPORTANTE

Ya no será para usted un problema adquirir su corte de

CASIMIR

de magnífica calidad y al precio más bajo mediante nuestro nuevo sistema de pago

El surtido más extenso y novedoso está a sus órdenes donde

LUCONI

Cuerpo Nacional de Scouts de Costa Rica

"Siempre listo"

Consejo Directivo 1949-1950: Sres scouts, Edwin Fischel, Aristides G. Odio, Mainard Kohkemper, Edmundo Tormo, Segismundo Vicarioli, Marius Ferrat, Edwin Rojas, Raúl González, Fernando Díaz, Leví Rivera, Oscar Alvarado

Entrega Nº 3

Arte Scout — Fogata Nº 1

Scouts Pacíficos — Kim — Muchachos de Mefeking

Yo me imagino que todo muchacho desea ayudar a su país de una u otra manera. Un medio fácil de conseguirlo es hacerse Scout. Como sabéis, se llama Scout al soldado escogido por su inteligencia y su valor y al que se le encarga, en tiempo de guerra, de preceder al ejército para descubrir al enemigo y proporcionar al mundo las informaciones de cuanto ha sabido ver.

Pero, además, de Scouts de guerra, hay también Scouts de paz, hombres que en tiempo de paz hacen una labor que exige las mismas condiciones de habilidad. Los tramperos de América del Norte, los colonos de América del Sur, los cazadores de África Central, los descubridores, los colonos, los exploradores de las tierras vírgenes, los misioneros de Asia y de todas las partes del mundo, los hombres de los bosques australianos, los alguaciles del noroeste de Canadá y del África del Sur y tantos otros, son exploradores pacíficos, hombres en toda la extensión de la palabra, curtidors en las artes del explorador, sabiendo vivir en el monte, capaces de encontrar siempre su camino y sabiendo descubrir e interpretar los rastros y las huellas. Saben cuidar de su salud sin tener que recurrir al médico, son fuertes y osados, prontos a hacer frente al peligro y siempre dispuestos a prestarse auxilio mutuamente.

Están habituados a tener la vida en sus manos y a darla generosamente si el bien de su país requiere este sacrificio. Abandonan las comodidades para entregarse a su misión y no hacen esto para divertirse sino para cumplir con un deber para con su

país, sus compatriotas, o sus superiores.

Es una vida grandiosa; pero no puede emprenderse de buenas a primeras, es necesario prepararse para ella.

Los que logran éxito son los que han aprendido las artes del scout, cuando aun eran niños.

El Escultismo es útil en todos los géneros de vida. Un gran físico dice que éste tiene gran valor para el hombre de ciencia. Un notable médico señala la necesidad que tiene un doctor o un cirujano de notar, como lo hace un Scout los pequeños detalles y conocer su significado.

Así pues voy a deciros cómo podéis aprender este arte por vosotros mismos y practicarlo sin abandonar vuestro país.

Es muy fácil aprender, y muy interesante cuando se está iniciando. Lo más sencillo es que ingreséis en una Tropa de Scouts.

(Continuará el próximo jueves).

NOTA: Por un error de imprenta, la semana pasada, al publicar la Ley Scout, fué omitida la Ley Nº 9, y la Ley Nº 10 se publicó con el número 9. Debe ser en la forma siguiente:

- 9.—El Scout es económico, trabajador y cuidadoso del bien ajeno.
- 10.—El Scout es limpio y sano; puro en pensamientos, palabras y acciones.

A los Scouts o a sus mamás que están coleccionando estos artículos les sugerimos que recorten esta NOTA y la peguen a la que salió la semana pasada, a continuación de la Nº 8.

NUESTRO MENSAJE DE FELICIDAD



Niño Juan Tomás Mora Piedra

Las campanas de San Juan, llenas de alegría dirán mañana a Juan Tomás Mora Piedra, que es día de felicidad para él, al celebrar su onomástico rodeado del amor de sus padres, el caballero don Roberto Mora Umaña, y su gentilísima señora esposa doña Mary Piedra de Mora, hogar que goza de

la estimación de la sociedad en la noble y gallarda ciudad de Cartago.

MUJER Y HOGAR le adelanta a Juan Tomás su mensaje de felicidad y desea que las hadas tejen las más bellas ilusiones en sus infantiles años.

RESPUESTAS

(De las preguntas de la página 2)

- 1.—Con el rey de España Felipe II
- 2.—De la teoría de la relatividad.
- 3.—El linotipo.
- 4.—Galia.
- 5.—En setos, su carbón para dibujar, y para fabricar pólvora.
- 6.—La República de San Marino (Italia), que tiene 10 siglos de existencia ininterrumpida.
- 7.—Contenía 80 filas de gradas, capacidad para más de 80.000 espectadores.
- 8.—Uno de los fundadores de la enciclopedia, filósofo francés,

pensador, escritor y crítico, la personalidad que mejor resume todo el siglo XVIII.

A LA SELVA, LINEA VIEJA

Ha regresado a la Selva, Línea Vieja lugar de su residencia, doña Iris Blanco de Portocarrero a quien en días pasados tuvimos el placer de saludar, en esta capital.

EL CABALLERO

—Cómo está la ricurita de la casa? ¡Ajó... ¡Ajó...
El bebé (siglo XX): —¿Quiéres hablarme como la gente, pedazo de idiota!

Calidad... pureza... sabor...
CANADA DRY.
"El Champagne de los Ginger Ales"

Las tres cualidades de esta excelente bebida son:
Máxima calidad: Por estar elaborada con los mejores productos.
Pureza absoluta: Ya que se fabrica con jarabes pasteurizados y agua altamente tratada.
Sabor exquisito: Que lo proporcionan los finos ingredientes usados, así como las múltiples burbujas que la hacen tan agradable al paladar.

Deleitese bebiendo
CANADA DRY
"El Champagne de los Ginger Ales"

MUEBLERÍA Y TAPICERÍA LIZANO

VENTAS A PAGOS

Costado Este del Banco Nacional — Teléfono 6026

EXPERIENCIA



adquirida por el

COMERCIANTE INTELIGENTE

EN

37 AÑOS

DE OBTENER GANANCIA RAPIDA Y SEGURA EN LA INVERSION Y VENTA DE

CIGARRILLOS

DE

CALIDAD

MANUFACTURADOS POR

REPUBLIC TOBACCO Co.

UN CONCEPTO DE ETC.

en Ciencias y Letras, mi país no contaba con un centro educacional en el cual yo pudiese dar rienda suelta a mis deseos de sapiencia. Y aunque en ocasiones he deplorado que la preparación universitaria no hubiese llegado a mí, a veces he sentido regocijo de que así sucediera. Tal circunstancia fué la que hizo que mi incorporación en la enseñanza fuese más que humilde. Porque siempre he creído que mi estada en esas aulas era una de las mayores bendiciones de mi vida. Y como yo no ostentaba título universitario alguno, el cual me diese ascendencia y autoridad propias de grandes valores pedagógicos, consideré que aquellas jornadas eran mucho para mí. El tiempo ha pasado y todavía no me hallo digna de ellas. Creo que por no tener ese título universitario, yo pude ser humilde, quizás sin quererlo. Mi iniciación de maestra en las aulas del Colegio Superior de Señoritas, allá por el mes de marzo de 1930, está revestida de obediencia a mi vocación. Y como nunca creí que mi labor estuviese perfecta en ningún momento, acudí a los profesores de más experiencia, los escuché con devoción y de ellos mucho he de aprender.

Después, con los años he suplido con afanes de autodidacta, lo que reconocí siempre como deficiencia en mi acervo de cultura. Hoy, como ayer, estudio, y es probable que lo siga haciendo durante toda mi vida. De esos de velos, ya he conquistado con suelo perenne.

Una vez, hubo una frase forastera en uno de los libros recorridos por mí: "la mejor universidad es una biblioteca". Esa frase era de Carlyle.

Después, deseando conocer hasta la saciedad la obra filosófica de Omar Dengo, sorprendí el elogio con que este gran educador enaltecía el esfuerzo de José

Viene de la Pág. PRIMERA

Guerrero, una de las figuras de la docencia costarricense. Decía Omar Dengo:

"Sin títulos universitarios, reales o de similar, sin apellidos ostentosos, sin complicaciones dolosas en el batallón politiquero, sin la sombra de privilegiadas simpatías, el señor Guerrero ha triunfado. No sabemos que de muchos se pueda decir lo mismo. Ni sabemos que su triunfo sea de los que se borran al paso de las circunstancias".

¡Cuánta tranquilidad he tenido desde entonces! He fustigado y he zarandeado mi conciencia de maestra, a impulsos de aquel reconocimiento nobilísimo, haciéndome la torpe ilusión de que quizás algún día Dios me lo haga a mí. Son las guiñadas de un faro que me alienta, mientras se acerca una perfección de mis labores educacionales.

Ya ahora, el bauprés que sostiene las velas que hincha mi ideal pedagógico va sencillamente. Es necesario que lo diga, hoy que empiezo a hablar de una educación forjada con mi propio sentir. Que se sepa de antemano que el índice bibliográfico con que ilustraré mis próximos comentarios, es el alma de mis lecciones, el alma de mis alumnas. Hay quien deja en tan propicios campos un concepto, una idea, un sosiego, una voluntad. Mas a mí no me duele pensar que soy yo misma quien se ha quedado en los muros del plantel educacional.

BOMBA

(112)

Un imposible me mata, por un imposible muero imposible es alcanzar el imposible que quiero.

"Rayo de Luna" —Alajuela

En un cajón de madera impregnada en canfin se quema el contenido, pero no el cajón

La primera demostración pública de "Albi-R" se llevó a cabo en la plaza de la ciudadela del Seguro Social. Fue construido en el plantel un cajón o caseta de madera y se pintó por dentro y por fuera con una mano del poderoso retardante del fuego "Albi-R", fabricado por la Albi Chemical Corporation.

El día miércoles 8 de los corrientes, en presencia de dos enviados del Banco de Seguros, de varios empleados del Seguro, comerciantes y público en general, se colocó la caseta en medio de la plaza y se rellenó por dentro con: serrín, colochos de madera, pedazos de madera sin pintar y una tabla grande sin pintar. Parecía un horno para cocinar. Después de haberse rociado con canfin todo ese material se le prendió fuego y comenzó a arder un fuego violento.

Pasaron doce minutos de fuego tan intenso, que por el frente abierto de la caseta no se podía estar a menos de cinco varas. En cambio

se constató que las paredes cubiertas por fuera con dicha pintura, permanecían relativamente carentes de calor.

A los doce minutos los enviados del Instituto Nacional de Seguros se retiraron convencidos de la eficacia del retardante Albi-R y el público se esperó todavía diez minutos más hasta que toda la madera del interior se consumió. Después de extraídas las cenizas del interior de la caseta, se constató que ésta permanecía intacta.

El fuego no causó ningún daño. Por un fenómeno natural de esta pintura, se cubren las paredes sometidas al fuego de una espuma negra que es el aislador. Raspada esa espuma negra, queda la madera todavía con restos de pintura.

Esta prueba se va a repetir usando la misma caseta pintada de nuevo y una caseta nueva, ante más público que está ansioso de presenciar este milagro de la ciencia que lucha contra los elementos.

PARA LOS ESTADOS UNIDOS

A pasar una temporada de recreo, salió en días pasados la encantadora señorita Mercedes Kopper de la pintoresca ciudad de Grecia.

Son nuestros deseos que tenga un viaje muy feliz y lleno de gratas impresiones.

ILUSIONES HOGAREÑAS



Sra. Rosita Gutiérrez de Solano

El apreciable hogar formado por el licenciado don César Augusto Solano, y su culta y gentil señora esposa doña Rosita Gutiérrez de Solano, en días pasados se iluminó con el feliz nacimiento de su lindo primogénito, quien recibió las

aguas bautismales imponiéndosele el nombre de César Alberto.

Para el nuevo cristianito desea MUJER Y HOGAR un cúmulo de felicidades en unión de sus dichosos papás, y que la vida le propicie mucha ventura.

LA DECISION...

Viene de la Pág. PRIMERA

dadera humanidad, con todo lo que de virtudes y defectos puede sugerir la palabra.

La crisis fué precipitada en un día de la primera semana de mayo, en un laboratorio instalado en un distrito montañoso de la Europa Central. Sir Jorge Flodden, famoso, hombre de ciencia británico, que se distinguió por sus trabajos y estudios para aliviar el dolor físico, había estado a cargo de este laboratorio durante tres años seguidos. Durante todo ese tiempo trabajó sin reposo, cumpliendo con la tarea que le encomendaran. A sus órdenes trabajaba un buen personal, cuya devoción a la misión que cumplía era digna del jefe con que contaba.

Uno de los miembros de este personal era una mujer. Sonda Kraag, norteamericana de origen noruego. Tenía veintiocho años; era, a pesar de ser nórdica de raza morena, de ojos oscuros y ardientes; activa, de movimientos graciosos y dinámicos. No podía con siderársela bonita; pero tenía numerosas cualidades relevantes; además, de su personalidad desprendíase una especie de magnetismo mucho más efectivo que la misma belleza física. Como trabajadora era eficientísima; cumplía con su deber con verdadera concentración y devoción.

En una u otra oportunidad, sir Jorge Flodden creía haber observado algo extraño en ella; a veces por ejemplo, cuando él hablaba, ella se quedaba mirándole con una expresión indescifrable. Sir Jorge terminaba por encogerse de hombros, diciéndose que acaso en ella no significase nada peculiar;

probablemente eran actitudes debidas a su idiosincrasia de nórdica.

Sir Jorge, por su parte, como todos los hombres de genio, poseía una personalidad magnética. Enteramente absorto en su trabajo, tenía treinta y cinco años de edad y era soltero; pero estaba comprometido para casarse. Era alto, de cabeza notable, con rasgos romanos; sus manos eran largas y finas.

Esa mañana estaba sólo en su estudio, cuando entró Sonda Kraag. En sus manos Sir Jorge tenía una carta. Distráido, sin leerla, fijaba la mirada en el valle próximo, lleno del verdor de su vegetación, que contrastaba notablemente con la nevada blancura de los lejanos picos, montañosos, medio esfumados en la bruma del horizonte.

Al oír abrirse la puerta, se volvió a ver quien era. Y reconociendo a Sonda, exclamó jubiloso.

(Continuará en la próxima edición.)

SALUD PRENATAL

ARTICULO Nº 18

El objeto de estos artículos es que la madre pueda consultarlos constantemente, supliendo así los detalles que el médico no pueda darle por falta de tiempo. Recomendamos a todas las madres que tengan hijas, que recorten estos consejos y los guarden, pues llegará el día en que les serán de gran valor.

LO NECESARIO PARA EL RECIEN NACIDO

Esta lista menciona los artículos que conviene tener para el bebé: Accesorios de Toilete

De 4 a 6 toallas suaves, de 4 a 6 pañitos, de 1 a 2 toallas de baño para la mesa en que se seca la criatura, algodón absorbente esterilizado, una vasija con tapa para los pedazos de algodón, gasillas inoxidables, vaselina líquida, o aceite mineral puro, un plato chico y llano para el aceite, jabón y jabonera; cualquier jabón suave que no sea medicinal (esto no es necesario si el doctor aconseja únicamente el aceite para el baño). Bolsas de papel para los desperdicios. Pueden hacerse de papel periódico doblado). Un balde con tapa para los pañales sucios. Un balde esmaltado si es posible con tapa que al mismo tiempo puede servir para hervir los pañales; pero se puede usar cualquier balde grande que no se oxide, siempre que cierre herméticamente.

Accesorios para la alimentación

2 biberones para tomar agua, o jugo de naranja, 2 tapones de biberón, 2 chupetes de biberón, 1 vasija con tapa para los tapones y chupetes limpios, 1 jarrita para los chupetes y tapones usados, 1 caldera con tapa para esterilizar los biberones, chupetes y tapones.

Si el bebé no puede ser alimentado a pecho, se necesitarán otros utensilios para preparar su alimento a base de leche de vaca. Sin embargo, conviene esperar antes de comprarlos, hasta que se resuelva que el niño no va a ser amamantado. Con los accesorios de la lista antedicha y una cacerola, una tetera (o dos cacerolas), una cuchara y una cucharita se puede preparar y dar leche de vaca durante algunos días y después comprar lo necesario.

Otros accesorios

Un bañito: de lata, esmaltado o de goma. Durante las primeras semanas se puede usar una palangana. Una mesa para bañar y vestir al bebé una cómoda o cualquier mueble de cajones para guardar ropa, una bandeja para los artículos de toilette, una mesita para los artículos de toilette. (Se puede usar la parte superior de la cómoda, un estante pequeño, o el borde de la ventana). Una balanza para pesar al bebé (de palanca oscilante), un canasto para la ropa sucia, un biombo o cualquier otro accesorio para proteger al niño de las corrientes de aire, un sillón de brazos, bajo y cómodo para que la madre amamante a la criatura, un secador para la ropa de lana.

CREMA DE ALMENDRAS

FLORA

Para suavizar el cutis y las manos.
Para usarla después de rasurarse.

REGRESO DE GUATEMALA

Tuvimos el gusto de saludar en la ciudad de Heredia, a la culta y distinguida señorita Flora Herrera Rodríguez, quien regresó de Guatemala y San Salvador después de haber asistido a la Convención Leonística efectuada en la tierra de Quetzal. MUJER Y HOGAR la saluda cariñosamente.

ROPA DE NIÑOS: preciosa, práctica. Lindas batitas. BAZAR MARIETTA, frente a la Inspección de Hacienda, Paseo de los Estudiantes

Dr. OSCAR PACHECO

Médico y Cirujano de la Universidad de Pennsylvania Ex-superintendente de Hospitales de la U. F. Co.

Después de doce años de ausencia de la capital, se pone nuevamente a las órdenes de su distinguida clientela y amigos

Especialidad: Enfermedades de las Señoras y Obstetricia

Oficina: 100 varas S. y 50 E. Capilla del Seminario

HORAS: 10-12 a. m. — 2-4 p. m.

TELEFONOS: Temporalmente: 5478 - 4998

SAUER KRAUT a \$1.75 lb.

Lo prepara como el extranjero la SALCHICHERIA CAMACHO

Lo expende en sus despachos contiguo al Aguila de Oro y frente a las oficinas de las Compañías Eléctricas

SALCHICHERIA CAMACHO, S. A.

(Afiliada a la Cámara de Industrias)

Teléfonos 3538 y 2434

Consuma Productos Nacionales, que son tan buenos como los extranjeros, a más bajo precio y los obtiene con COLONES

PAPEL HIGIENICO

Al mejor precio

Almacén LA GRANJA, S. A.

Teléfono 2564 — Apartado 696

Tome y coma lo que guste

Sal Uvinda lo compone.~

MADERAS SANTA ROSA

(HACIENDAS SANTA ROSA LTDA.)

(250 vs. Sur Teatro Capitolio)

SE COMPLACE EN ANUNCIAR QUE

HA ABIERTO SUS PUERTAS

para servir al Público Costarricense y Extranjero residente en el país

OFRECIENDO

Las mejores maderas del Pacífico y Atlántico

Los mejores precios de plaza

La mejor atención

Consulte nuestro Teléfono 1962

Apartado 663

CUSTODIO SEGURA VARGAS, Administrador

POCHOTE - CEDRO - CAOBA - GENICERO - LAUREL y muchas clases más

CONSULADOS

de América y España acreditados en Costa Rica. ARGENTINA — (Vice Cónsul) Hon. Sr. J. Luis Benito. — Tel. 4000, apartamento N° 34. BRASIL — (Cónsul) Hon. Sr. Osiris de Oliveira Correia — Tel. 2829. COLOMBIA — (Cónsul) Hon. Sr. Gamaliel Noriega S. — Tel. 4318. CUBA — (Cónsul) Hon. Sr. Pedro Abreu y Menéndez. — Tel. 2301. CHILE — (Cónsul) Hon. Sr. Francisco Valdivieso DeJaunay. — Tel. 5990. ECUADOR — (Cónsul) Hon. Sr. Juan Cabezas C. — Tel. 5406. EL SALVADOR — (Cónsul) Hon. Sr. Arnoldo Orentes. — Tel. 3050. ESPAÑA — (Cónsul Gral.) Hon. Sr. José María Cavanillas y Rodríguez. — Tel. 4745. EE. UU. de A. (Cónsul) Hon. Mr. William D. Calderheaj. — Tel. 5780. GUATEMALA — (Cónsul) Hon. Sr. Lic. Angel Arturo Rivera García. — Tel. 3091. HONDURAS — (Cónsul) Hon. Sr. Lic. Martín Agüero, hijo. — Tel. 2324. MEXICO — (Cónsul) Hon. Sr. Armando González Mendoza. — Tel. J-5231. NICARAGUA — (Cónsul) Hon. Sr. Carlos Zelaya. PANAMA — (Cónsul) Hon. Sr. Arturo Panizza. — Tel. 3718. PARAGUAY (Ausente). PERU — (Cónsul) Hon. Sr. Alfredo Esquivel Carranza. — Tel. 3538. VENEZUELA — (Cónsul) Hon. Sr. Encargado de negocios a. i. Dr. Luis A. Colmenares. Tel.

Aconséjese a su esposo, su hermano o su papá que se anuncie en Mujer y Hogar.

OIGA DIARIO del AIRE

dirigido por RAMÓN de BALBOA

Todos los días de 12 a 12.30

ahora en

RADIO PARA TÍ (880 Kc.)

A todo pedal subió Paco la loma, Quaker da fuerzas para toda maroma



DE LOS ESTADOS UNIDOS

Regresó de los Estados Unidos, después de haber realizado sus estudios, la encantadora y culta damita Virginia Valverde G. MUJER Y HOGAR la saluda atentamente.

EL VOTO FEMENINO..

Viene de la página PRIMERA—

principios democráticos y a la libertad tradicional, que más de una vez ha marcado páginas gloriosas en nuestra historia.

Hombres y mujeres de Costa Rica, han luchado por mantener incólumes esos principios. El hombre legalmente facultado y la mujer por su innato patriotismo.

Es preciso y tiempo que a ella también se le faculte otorgándole el derecho de su liberación, legítimamente conquistado; ese derecho es indiscutible.

El grado de cultura alcanzado en el país, que tanto nos envanece, se le debe en gran parte a la influencia de la mujer. En la escuela, en que se combate la ignorancia el 90% de los maestros, son mujeres. En el hogar, en la escuela, en la Universidad, de igual manera se preparan hombres y mujeres en un supremo afán de superación.

No ha sido un capricho antojadizo de éstas empeñarse en la consecución del voto, en las diversas cruzadas en que el egoísmo o la incomprensión ha hecho fracasar el intento.

Es su deseo de que se le tome más en cuenta, de que se le haga justicia; de que se deje de pensar que en nuestro país a los hombres les corresponden todos los derechos y a las mujeres solo los deberes.

Es de justicia, que aquí, como en los diversos países donde se ha establecido el voto femenino, éste sea fuerza decisiva en la solución de los problemas nacionales que tanto interesan a hombres como a mujeres, y los coloca a la vanguardia de la cultura; es preciso colocarnos a su altura y luchar porque la mujer, al lado del hombre, sea factor decisivo en las conquistas democráticas que valorizan los derechos del hombre.

Tengo fé en la mujer: con la misma grandeza con que ha sabido dignificarse en Costa Rica, en su misión de madre y educadora, sabrá dignificar su condición de ciudadano. Corresponde a la actual Asamblea Constituyente, integrada por justos representantes y destacados juriconsultos, conocer y decretar el voto a la mujer. Ese fallo real y justiciero, colmará una suprema aspiración, dando prestigio a los legisladores y al país, en su avanzada, al hacer justicia a la mujer en la consecución de sus legítimos derechos. Mujeres de Costa Rica: el momento es propicio a la culminación de nuestro anhelo; labor de altura, discreción, nobles propósitos, firme convicción y fe en el futuro de la Patria; el triunfo será nuestro.

N. de R.:— Este artículo de doña Oliva de Zamora, no pudo publicarse en nuestra edición anterior por habernos llegado el día martes de la semana pasada.

Toda colaboración recibida después del lunes a las 4 de la tarde, nos vemos obligados a dejarla para la semana siguiente.

Hay tantísima nutrición en este delicioso alimento que muchas personas dependen regularmente de él para proveer al cuerpo de energía. La Avena Quaker le asegura a Ud. 3 vitales elementos: energía alimenticia, proteína y vitamina B. Quaker es el alimento más sabroso del mundo para el desayuno.



GLORIA GRAHAME TIENE TALENTO Y PERSONALIDAD

Por H. ARNAU



GLORIA GRAHAME, dinámica rubia cuyo talento y personalidad la han colocado en un conspicuo lugar como actriz y de la Metro-Goldwyn-Mayer.

Gloria Grahame debe su rápido ascenso como actriz de la pantalla a su talento y personalidad, respaldados por una gran ambición y mucho estudio y sacrificio de su parte. El caso es que obtuvo, en competencia con varias otras actrices, importantes, y consecutivos roles en películas tan conspicuas como "BUSCAME EN HOLLYWOOD", "IT'S A WONDERFUL LIFE" (¡Qué Vida tan Maravillosa!), "SUCEDIO EN MI TIERRA" y "LA CANCIÓN DE LOS ACUSADOS".

La joven actriz de la Metro-Goldwyn-Mayer vió la luz primera en Los Angeles, un 28 de noviembre, hija de Michael y Jean Hallward. Fué bautizada con el nombre de Gloria Hallward. Su madre, cuyo nombre de soltera era Jean Gray, fué una popular actriz británica, habiendo abandonado las tablas cuando se casó y marchó para América.

Gloria, quien usó su verdadero nombre en el teatro adoptó el apellido de su madre cuando empezó su carrera cinematográfica.

La educación de Gloria comenzó en una escuela de párvulos en San Diego, California y continuó en Pasadena poco después. En dicha ciudad, Gloria hizo su debut dramático a la edad de nueve años en un teatro de aficionados. Diminuta y cubierta de dorados bucles, la graciosa niña caminó hasta el centro del escenario e inició su actuación, cubriéndose los ojos y escuchando el auditorio para cerciorarse de que su mejor amiga se hallaba presente. Asistió a la escuela superior en Pasadena, luego se mudó con su familia para Swamscott, Estado de Massachusetts y finalmente regresaron a California, donde Gloria llamó la atención con sus dotes históricos en la Escuela Superior de Hollywood. Se ganó una beca en la escuela Dramática de Guy Bates Post y triunfó en dos concursos patrocinados por la National Forensic League de California.

Un mes antes de su graduación Gloria apareció en el rol principal en la producción escolar de la obra, "Ever Since Eve", el productor teatral, Howard Lang, la entrevistó en su camarín y le ofreció el puesto de substituta en su producción de "Good Night, Ladies", si estaba dispuesta a partir dentro de veinticuatro horas y reunir se con la compañía, en San Francisco.

QUE PREGUNTA SEÑOR

—Es usted de Madrid, doña Teodolinda? —La mitad nada más. —Cómo la mitad? —Sí; cuando vine pesaba cuarenta y cinco kilos y ahora peso noventa.

Así como Ud. lee Mujer y Hogar, lo leen miles y miles de mujeres en todo el país. Por eso paga anunciar en este periódico.

Para MUJER Y HOGAR.

LUZ Y SOMBRA

¡Alborada! Sonrisas, palabras, música, destellos de luz... Una flor ha cerrado su corola en el crepúsculo, finaliza el día y llega con sus pasos quedos la sombra callada...

FANTASÍA

Un sendero de esmeraldas, una cinta de plata, rayos de oro y un manto de zafir que cubre el cielo. Y yo que no quiero mirarte, y yo que corrí a ocultarme en este rincón del campo, medito en breve y, ante la espumosa corriente apa rece una imagen sencilla, cuyo hechizo deslumbrante me atrae entre las redecillas de plata que teje mi fantasía.

Jenarina Ramírez B.

EN LA VENTA DE AVES

—Está segura, señora, que cuando vino usted traía ese conejo al cuello y ese pavo en el sombrero? (las modas confunden).

BOMBA

(111)

Cuando pases por mi puerta ponte la capa con arte porque tengo una vecina que corta mejor que un sastre.

Jeanine—San José

MARIA EUGENIA VARGAS SOLERA Abogada y Notario

Tel. 2983 — Oficina; 125 varas al Norte de la Botica Orienta



No sufrá más Aplíquese, sin demora, Mentholatum. Mitiga el dolor, calma y refresca. El remedio indicado para quemaduras, golpes y cortadas. MENTHOLATUM

Advertisement for Sapolio cleaning product, including 'PARA DAR BRILLO A LA COCINA' and 'SAPOLIO Limpia y Da Brillo a FREGADEROS · COCINAS · CUCHILLERIA · REFRIGERADORES OLLAS y CACEROLAS AZULEJOS'.

Advertisement for Pomada Filoderma skin cream, featuring the text 'Un verdadero absorbente para las pecas' and 'LABORATORIOS BÓTICA FRANCESA S. A. fundados en 1868'.

Advertisement for a garage, 'SU GARAGE DE SIEMPRE 2700', 'Ahora debidamente reorganizado por sus nuevos propietarios', 'LLAME A LOS TELÉFONOS 2700 y 5084', 'Atención! Rapidez! Caballerosidad!'.

Advertisement for 'SASTRERÍA GRANT', '100 varas al sur del Teatro América'.

Advertisement for 'HORMIGUICIDA MARINO', 'El Mejor Mata Hormigas del Mundo', 'ACABA DE LLEGAR', 'Distribuye: BOTICA UNIVERSAL, San José', 'Lic Ricardo Arias B.'.

CONSEJOS ÚTILES PARA EL HOGAR

BONITA MESA CON CENTRO

De tulipanes y hojas verdes.—Estas flores se colocan en un bowl blanco. Ellos dan la nota de color para esta decorativa y brillante



NO HAY COMO "HOLLYWOOD"

dicen todas las damas elegantes cuando usan los insuperables productos de Belleza de esta marca.

ESMALTE PARA UNAS "HOLLYWOOD"

dan hermosura y distinción

POLVOS FACIALES "HOLLYWOOD"

de fragancia exquisita y perfume discreto

Pídalos en las principales Boticas de este país.

Distribuidores:

AGENCIAS PEREZ HNOS. LTDA.

San José --: Costa Rica

RELOJERIA EJINEL

de E. JIMENEZ NELSON Trabajo garantizado. Único fabricante ejes, para cualquier estilo de reloj. 100 vs. al Sur Iglesia de La Dolorosa

Tarifa de Anuncios

Anuncios corrientes C 3.00 (Tres colones) por pulgada por inserción

MUJER y HOGAR

mesa. El mantel en tela de hilo azul fuerte, el camino para el centro de la mesa, ya sea en redondo con el formato de ella; se elige una tela de hilo verde esmerada, haciendo juego las servilletas que van con un monograma de letras más o menos, en tamaño grande, que irán asentadas sobre una aplicación ovalada de tela azul, igual al mantel. Como nota de color y de conjunto un bowl de cerámica azul conteniendo varias limas y limones en diferentes gradaciones de verdes suaves.

SI SE ACOSTUMBRA VISITAR

En la casa de campo durante el invierno es de gran utilidad hacer un cuadernillo con indicaciones precisas, para que cualquier miembro de la familia (aún en nuestra ausencia) encuentre lo necesario sin revolver todos los roperos. Para ello se numeran todos los muebles y luego se indicará lo que cada uno de ellos contiene. Igual procedimiento se seguirá con los placards del office y de la cocina. Estarán claramente anotadas las existencias de los comestibles y bebidas con que se cuenta. Este cuaderno viajará con nosotras para poder hacer las indicaciones llegado el momento.

CUMPLEAÑOS DE DA. LEONOR U. DE GARNIER

En la residencia del caballero, profesor don Alberto H. Garnier, tuvo lugar el domingo pasado un ameno agasajo con motivo de celebrar su cumpleaños la gentil dama doña Leonor Ugalde de Garnier, homenaje lleno de cariño, que le obsequiaron sus hijos don José Fabio Garnier, don Eduardo Garnier, señora María Luisa G. Uda de Cardos, señorita Angela Garnier y don Alberto H. Garnier y familias, respectivamente.

Doña Leonor ha hecho de su noble hogar un culto, en el cual con el ejemplo de sus virtudes ha formado hijos que dan prestigio a nuestra sociedad.

MUJER Y HOGAR le envía su cordial saludo y le desea muchos años más de felicidad al lado de sus hijos para quienes ella es todo amor y abnegación.

YO PIENSO EN TI!

Yo pienso en ti, tú vives en mi mente: sola, fija, sin tregua a toda hora: aunque tal vez el rostro indiferente no deje reflejar sobre mi frente la llama que en silencio me devora.

En mi lóbrega y yerta fantasía brilla tu imagen apacible y pura, como el rayo de luz que el sol envía al través de una bóveda sombría al roto mármol de una sepultura. Callado, inerte, en estupor profundo, mi corazón se embarga y se enajena, y allá en su centro vibra moribundo cuando entre el vano estrépito del mundo la melodía de tu sombra suena.

Sin lucha, sin afán y sin lamento, sin agitarme en ciego frenesí las largas horas en la noche cuento y pienso en ti

José Batres y Montúfar (Guatemalteco)

SOCIEDAD AMIGOS DEL CIEGO

En mi último artículo sobre la fundación de esta Sociedad, decía, que para nuestra aproximación cordial al ciego (considerado como un hombre que no ve) con fines científicos, educativos o sociales: para transformarlo de incapaz, en capacitado, e incorporar activamente a la Sociedad que hoy no lo comprende, usemos el instrumento de la ciencia y no sólo el del sentimiento. Analicemos la ceguera en sus causas, grados, efectos primarios o secundarios etc. y conozcamos incluso la situación familiar del no vidente.

Richard Slayton French en su obra "De Homero y Helen Keller" analiza los factores y grados de la ceguera, edad en que se produjo y sus efectos colaterales y llega a estas conclusiones:

Es evidente que estas dos series (edad y grado) presentan un gran número de variaciones. Es así que una persona puede perder la vista totalmente en la vejez, otra puede tener un pequeño grado de ceguera desde su nacimiento y así sucesivamente. Un factor no puede estar separado del otro en ningún caso, lo cual significa que una persona a la que denominamos "ciego" debe haber nacido o adquirido la ceguera en cierta edad.

Pero, que diferencia entre ser ciego total de nacimiento y sufrir la pérdida total de la visión después de los 43 años. Que diferencia entre una vida entera con un grado de impedimento visual considerado pequeño y tener buena vista hasta los 50 años para perderla gradualmente después de mucho tiempo.

A pesar de eso, el común de la gente no logra percibir que entre el que pierde la vista en la vejez y un joven ciego que ha recibido una adecuada educación, hay una notable diferencia y se inclina a la clasificación de los ciegos en un solo grupo. Las posibilidades de educar o reeducar a los ciegos se dan por completo cuando la pérdida de la vista no ha afectado la mente, cuando el ciego es un ser mentalmente normal.

Debo señalar que en el transcurso de mi exposición me refiero especialmente en este caso: el ciego que es normal y que desea ser considerado como personal normal.

Con respecto al panorama fisiológico, debo decir que el problema de educar a los ciegos es viejo en Argentina. En 1896 se fundó una sección de ciegos de amputados anexa al Asilo de Huérfanos que funcionaba en difíciles condiciones porque no sólo tenía que luchar por la falta de local y los útiles indispensables, sino también del personal suficiente para impartir con éxito la enseñanza. Ya en 1900 el Prof. Rossi, miembro del Congreso Pedagógico Argentino reunido en Buenos Aires expresaba: La enseñanza primaria de los ciegos debe ser obligatoria y gratuita. Años más tarde en la Memoria del Instituto Normal de Ciegos (1810-11) leemos: "Esta proposición (la del Prof. Rossi) fue acogida con entusiasmo por unanimidad pues ella representa un ideal acariciado y constituye el único medio de alcanzar una reparación que la Sociedad debe a los Ciegos, a quienes por tanto

tiempo ha tenido abandonados a su propia suerte".

Es interesante destacar que en esa oportunidad se insistió en dar educación al niño ciego como una manera de encaminarlo al desenvolvimiento de su vida en condiciones convenientes y que se fijaba la edad máxima de 22 años, para evitar que la Institución se convirtiera en un asilo. Porque como opinaba el Dr. Agote "el ciego no puede permanecer eternamente en los establecimientos de Educación. A cierta edad hay que buscarles destino. Palabras estas de principios de Siglo.

Señores: —como la ceguera crea por lo general un cierto problema económico, la educación del no vidente deberá ser orientada hacia su capacitación para mantenerse independientemente en alguna actividad.

En consecuencia, nuestra Escuela de Ciegos y las nuevas Sociedades: "Por los Derechos del Ciego Costarricense" y "Amigos de los Ciegos", ya no son meras abstracciones, teorizaciones sobre lo posible, sino asequibles realidades, materializaciones, pues la ciencia y los sistemas y métodos educativos han alcanzado un grado tal de progreso que, al servicio del hombre permitirían, la total solución del problema que se plantea; transformar al ciego de parásito social en elemento de producción, en valioso factor económico social.

Dellio Villalta.

LA UNIVERSIDAD RECIBIÓ A LOS ESTUDIANTES GUATEMALTECOS

El lunes, en horas de la mañana, la Universidad Nacional recibió al grupo de distinguidos estudiantes guatemaltecos que llegaron la semana anterior. En este acto, lleno de cordialidad centro-americana, llevaron la palabra el señor Rector de la Universidad, el Señor Decano de la Escuela de Derecho y representantes estudiantiles guatemaltecos y costarricenses. Además, prestó su valiosa cooperación el Centro Artístico América, algunos de cuyos miembros interpretaron movidos bailes típicos que fueron recibidos con la calurosa cordialidad de todos los asistentes.

Los profesores y estudiantes chapines están siendo objeto de señalados actos de simpatía, que nos otros celebramos sinceramente. Va ya para ellos, el saludo afectuoso de Mujer y Hogar.

En el colegio:

Vamos a ver: si le doy ocho queces a tu hermanito y después le quito cinco, ¿que resultará?

—Que mi hermanito se echará a llorar.

—Cuál es el colmo de un hojalatero?

—Teper un hijo "soldado".

NO DEBE DESTRUIRSE etc. Viene de la Página PRIMERA—

Sr. Fendler. Es decir, ahorrar así al Maestro todo trámite judicial; como quien dice, los músicos son ticos, y que se las entiendan como puedan.

A nosotros nos interesa la Sinfónica como Institución nacional, como uno de los exponentes de cultura, y no podemos ver con indiferencia que, por cuanto el Sr. Fendler es extranjero se le allane el camino, a costa de sacrificar a los nuestros.

Nuestros tribunales están bien capacitados para dar un fallo justo al Sr. Fendler. Si él se considera perjudicado, que acuda a ellos.

Algunos creen que eso sería un descrédito para Costa Rica. No estamos de acuerdo con quienes así piensan. A pesar de lo que algunos creen, nuestro país goza de gran prestigio en el exterior, y un fallo de nuestros tribunales, favorable o adverso al Sr. Fendler, será aceptado como justo, por nacionales y extranjeros.

Suspender la subvención a la Sinfónica es desintegrar una institución que ha sido creada con fines netamente culturales, y no debe permitir la Junta de Gobierno que semejante cosa ocurra.

VISITE LA GRAN SASTRERIA PIQUÍN ZAMORA

Y vista como el gran mundo ABRIGOS, TRAJES SASTRES, SLACKS, SAQUITOS CORTOS, etc.

Sistema de clubs a C 3.00 por semana en combinación con la Lotería 50vrs. al Sur de la Botica de Mariano Jiménez Teléfono J.4460

GRAN REALIZACION EN LA UNICA Y VERDADERA

FÁBRICA DE ESPEJOS Y MARCOS DE AQUILINO LLERANDI

Paseo Estudiantes — Frente Teatro Latino Vea nuestro inmenso surtido, precios baratísimos. Compre donde sea atendido personalmente por AQUILINO LLERANDI

No confunda, sólo tenemos este negocio. — Tel. 4628

Proteja sus dientes contra las caries!!

Empiece hoy mismo a usar

Amm - i - dent el nuevo polvo dentífrico basado en un nuevo principio.

Con el descubrimiento del dentífrico AMM-I-DENT, usted y toda su familia pueden contribuir eficazmente a protegerse los dientes contra las caries.

Este nuevo dentífrico no sólo ayuda a evitar las caries, sino que además deja su dentadura reluciente, purifica el aliento y tiene un sabor agradable.

Adquiera AMM-I-DENT en su farmacia de confianza.



Distribuidor Exclusivo:

RAFAEL VARGAS MORA

TELEFONO 6068

APARTADO 1191



Refrescante... Deliciosa...

GELATINA ROYAL BATIDA

Unas cuantas vueltas al batidor de huevo antes de que se cuaje la Gelatina Royal... y obtiene usted este espumoso y ligero postre. ¡Tan fácil de hacer! Sencillamente bótase y enfríese. Sirva su sabor predilecto de Gelatina Royal hoy... Bátala para que sea más rica.

CEREZA * FRAMBUESA * FRESA * NARANJA * LIMON



SECRETOS de HOLLYWOOD

MAX FACTOR, JR.

SUPREMA AUTORIDAD EN MAQUILLAJE DE LAS ESTRELLAS DEL CINEMA

TRATE DE TENER UNA TEZ PERFECTA

La creencia popular de que el acné es más propio de la adolescencia que otra edad cualquiera no puede ser más correcta. Aparece con frecuencia en este tiempo debido a una falta de armonía entre la producción de aceite por las glándulas sebáceas de la cara, el cuello y los hombros, y la habilidad de los poros de la piel para eliminarlo. Más claro: esas glándulas producen aceite con mayor rapidez de la que los poros de la piel pueden dejarlo escapar... y este estado de cosas da lugar a barros, espinillas y, en demasiadas ocasiones, acné.



Una tez tan perfecta y encantadora como la de la adorable GINGER ROGERS, estrella de RKO-Radio, es posible sólo como consecuencia de un perfecto y metódico cuidado, recuerda a las mujeres en general el experto de Hollywood en maquillaje Max Factor Jr.

Peligro para los adultos

Hay casos, sin embargo, en que el acné también ataca a las personas adultas, como sucedió durante la pasada guerra cuando tantas mujeres hacían trabajos físicos fuertes a los que no estaban acostumbradas. Lo que ocurría en la mayoría de los casos era que su cutis se hacía por lo general más grasiento que de ordinario. En condiciones normales, como las que acompañan los tiempos de paz, este exceso de aceite habría sido contrarrestado con las prácticas diarias de limpieza que llevan a cabo casi todas las mujeres; pero entonces, a pesar de la suciedad y el exceso de perspiración como consecuencia de los trabajos realizados, muchas de ellas no tenían la precaución de limpiarse con el exceso de cuidado que tales anor-

nales circunstancias demandaban, lo que daba como resultado: poros cutáneos obstruidos por la suciedad, espinillas barros y acné.

El primer paso para prevenir el acné, y para curarlo cuando ha manifestado su desagradable presencia, es una limpieza extrema. Para contrarrestar esta irritación el lavado de la cara debe ser llevado a cabo con más cuida-

do y minuciosidad y con más frecuencia de lo que la generalidad de las personas estiman necesario. Tal lavado debe llevarse a cabo con un jabón excepcionalmente fino y con una toallita muy suave, como si se estuviese masajeadando la cara con ella en vez de restregarse vigorosamente. Para quitarse después el jabón de la cara, no será bastante enjuagársela una vez, sino que habrá necesidad de hacerlo dos o tres veces, o quizás más, porque hay que asegurarse de que se ha quitado de la cara hasta la más pequeña partícula de jabón que, si se dejase permanecer sobre la piel no haría otra cosa que irritarla.

Procedimiento básico

El tratamiento acabado de describir obedece, simplemente, a una lógica fundamental. Con frecuencia detendrá el progreso de un acné que empieza a hacerse evidente y lo curará. En ocasiones tendrá el mismo efecto en casos más avanzados y serios de esta irritación. Y si se practica regularmente es casi seguro que evitará que tan desagradable molestia aparezca.

Las mujeres que se limpian perfectamente la piel con un tratamiento concienzudo de crema de limpiar llevan a cabo la mejor posible medida para prevenir el acné. Un cutis inmaculadamente limpio casi nunca sufrirá esta afección, y la crema de limpiar es un magnífico agente de limpieza de la piel.

PRINCIPALES FECHAS DE LA HISTORIA DE LA LEPRO EN COSTA RICA

1738—Se descubre el primer caso de lepra en Cartago. — 1826: Se decreta la edificación de una casa a orillas del Río Virilla, para recluir a los enfermos. — 1890: Se decreta la edificación de una Sabana, en las cercanías de San José. — 1909: Se trasladan los enfermos al edificio que actualmente ocupan, al que se llamó "Asilo Nacional de Leprosos de Las Mercedes". — 1938: Las Hermanas de la Caridad de Santa Ana se hacen cargo del Asilo de Las Mercedes. — 1943: El Club Rotario se hace cargo de la Campaña Antileprosa, funda un Patronato del Asilo de Las Mercedes y se elige la Directiva de la Junta de Vigilancia del Asilo. — 1945: A iniciativa del Dr. Julio César Ovarés, llega al país el leprologo argentino Dr. Arturo Manrique Mom, quien da orientación científica a la Campaña Antileprosa. — 1946: Se crea, a iniciativa del Dr. Mom, un "Dispensario Dermatológico" en el Hospital San Juan de Dios y se crea la "Sección Profilaxis y tratamiento de las enfermedades de la piel y lepra" en la Secretaría de Salu-

bridad Pública y Prevención Social. — 29 de mayo de 1948: Se da de alta por el Dr. Arturo Romero a los primeros 9 enfermos de lepra curados. — En agosto de 1948: Se cambia el nombre de "Asilo de Las Mercedes" por "Sanatorio Nacional de Las Mercedes". — 19 de agosto de 1948: Se funda en San José la "Asociación Femenina Pro Bienestar Social de Enfermos de Lepra". — El 10 de septiembre de 1948: Se crea, a iniciativa del Dr. Raúl Blanco Cervantes, el "Departamento de Lucha contra la Lepra" en el Ministerio de Salubridad Pública.

MEDICOS QUE HAN SERVIDO A LA INSTITUCION DE 1908 A 1948

1º: Dr. Elias Rojas; 2º: Dr. Aniceto Montero; 3º: Dr. José María Barrionuevo; 4º: Dr. Federico Zumbado; 5º: Dr. Alfonso Acosta Guzmán; 6º: Dr. Joaquín Zeledón; 7º: Dr. Vicente Castro Cervantes; 8º: Dr. Julio César Ovarés; 9º: Dr. Eduardo Fournier; 10º: Dr. Leonidas Poveda; 11º: Dr. Carlos Francisco Umaña Cordero; 12º: Dr. Arturo Manrique Mom; 13º: doctor Luis Hurtado; 14º: Dr. Alvaro Montero Padilla; 15º: Dr. Arturo Romero; 16º: Dr. Abelardo A. Brenes Ibarra.

RADIO

Modo fácil de encontrar la estación que usted desea.

Acostúmbrese a buscar los kilociclos, en vez de darle vueltas y más vueltas a la perillita del radio.

Ejemplo: "Athenea" es 920 Kcs., busque el N° 90 en su radio y ponga la aguja un poquito a la derecha. "Lo Voz del Hogar" es 1125. Busque el 110 y ponga la aguja un poquito a la derecha. Cuando Ud. se pone práctica, es una delicia encontrar inmediatamente la estación que desea.

MANTENGA ESTE PERIODICO SOBRE SU RADIO.

Alma Tica	605
Athenea	920
El Mundo	980
Faro del Caribe	1000
La Voz de América	1015
La Voz de América Latina	740
La Voz de Costa Rica	715
La Voz del Hogar	1125
La Voz del Trópico	830
La Voz de la Victor	625
Nueva Alma Tica	800
Para Ti	880
Radio Casino, Limón	555
Radio City	780
Radio Columbia	1150
Radio Crystal	690
Radio Liberación	1245
Radio Monumental	650
Radio Sonora	1050
Titania	940

Radiodifusoras: Sirvanse comunicarnos cualquier error u omisión.

BOMBA

(109)

En el jardín de mi casa hay una mata de rosa, las flores que echa esa mata yo se las brindo a mi esposa.

Eladio—La Laguna San José

piraciones que tal vez iban a dar un fruto lleno de madurez y colorido.

Todo esto lo decimos a propósito de un grupo de gentes desinteresadas, que desde hace tiempo cultivan la música y los bailes populares costarricenses. Todas esas melodías y pasos que antes permanecían en la vieja casona de campo, y en la fiesta o en la vela campesinas, son ahora traídas a la capital, para que el soplo del arte les dé perpetuidad y permanencia. Pues, algunas personas no saben comprender esta tarea. Ríen con burlas, con "puyitas" y con indirectas los sinceros deseos de cultivar la alegría artística. Nada menos que en la Sala Magna de nuestra Universidad Nacional, hemos tenido oportunidad de escuchar frases, salidas de tono, gritos destemplados y algo más, premiando una labor que debería merecer mayor reconocimiento de todos los costarricenses.

Dichosamente, hay personas que se preocupan por las cuestiones del arte sin darle mayor importancia a las burlas de las gentes incomprensivas, y siguen adelante con su labor artística, a pesar de todos los obstáculos.

El tema es muy importante, y sobre el insistiremos en próximas ediciones.

ALIOCHA

DE LOS ESTADOS UNIDOS

Disfrutando de sus vacaciones al lado de sus padres, nuestros apreciables amigos el caballero don Gonzalo Calderón y su gentil y culta señora esposa doña Ofelia Aguilar de Calderón, se encuentra el joven Roberto Calderón Aguilar, quien cursa sus estudios en Culver Military Academy.

MUJER Y HOGAR lo saluda deseándole unas felices vacaciones al lado de los suyos.

¿ESTREÑIMIENTO? MASTIQUE ESTE CHICLE LAXANTE



RAPIDO ALIVIO A LAS FLATULENCIAS, DOLOR DE CABEZA O DESGANO

¿Por qué padece tales síntomas debido al estreñimiento? Obtenga admirable alivio con Feen-a-mint, el delicioso chicle laxante.

Se ha comprobado científicamente que del mismo modo que la masticación ayuda a digerir los alimentos, el chicle Feen-a-mint hace su efecto masticándolo de modo que sus substancias medicinales pasan suave y gradualmente al aparato digestivo.

No castigue su estómago con laxantes fuertes. Use Feen-a-mint, según las instrucciones de la cajita. Verá qué bien se siente.

FEEN-A-MINT

ABRIGOS, SAQUITOS Y TRAJES SASTRES PARA DAMAS, ESTILOS NEWYORKINOS, OFRECE: "CREACIONES LA PROTECTORA"
Teléfono 5648 — Avenida Central
Entre la Singer y Teatro América

SEÑORA:
Sus Muebles, sus Persianas Venecianas, donde **ENRIQUE GÓMEZ & Co.**
VENTAS EN ABONOS
125 varas al Este del Teatro América
TELEFONO 5634

¡PARA AUMENTAR LAS ENERGIAS!

Las personas flacas, nerviosas y agotadas obtienen ayuda inmediata tomando las famosas Pastillas McCoy a base de Vitaminas A y D, hierro y otros minerales esenciales para restablecer la vitalidad y las energías. En más de veinte años de uso McCoy ha comprobado sus grandes méritos para hombres, mujeres y niños.
De venta en todas las farmacias

Pastillas MCCOY

Goce y Gane

Hacer bombas es una pura gozadera! Cada vez que escribe una bomba original, toda la familia se divierte! Pero eso no es todo. Por cada bomba que publicamos, pagamos un colón! Pueden mandarse todas las bombas que se dese. La Redacción escoge las mejores y la Administración paga el colón.

Las personas cuyas bombas aparezcan publicadas pueden pasar a nuestra oficina, 212 varas al Oeste de la Botica Francesa, para que les sean pagadas. Las que se nos envíen fuera de San José, nuestro agente en la localidad las pagará.

A NUESTROS AGENTES

Autorizamos a nuestro agente en cada localidad para que, la persona que le demuestre que su bomba ha sido publicada, le pague un colón, el cual deducirá al enviarnos la liquidación cada fin de mes, indicándonos el número de la bomba pagada y el nombre de la persona a quien se la pagó.

LIMITE DE TIEMPO

Las bombas deben cobrarse dentro de los treinta días siguientes a la fecha de su publicación; de lo contrario, caducará esta oferta.

Mujer y Hogar



Participe el Secreto de Belleza de las Estrellas del Cine

La arrebatadora Patricia Roc dice, "Maravilla la forma en que el Jabón Lux de Tocador lleva nueva atracción." Siga el ejemplo de las Estrellas del Cine adoptando este tratamiento tan sencillo de dos minutos de duración. Basta lavarse con Jabón Lux de Tocador y agua caliente, enjuagándose luego con agua fría. Su cutis se transformará en más blando y más suave que en cualquier época pasada.

PATRICIA ROC
U. Arthur Rank
Organización

JABON LUX DE TOCADOR

EL FRAGANTE JABON BLANCO DE LAS ESTRELLAS DEL CINE
K-LTS 691/1-939-80
UN PRODUCTO DE LEVER